



Quick Start Guide & User Manual

iF012

WATERPROOF
BLUETOOTH SPEAKER
MP3 PLAYER & SPEAKERPHONE

Version 3.0

FRANÇAIS ENCEINTE BLUETOOTH ÉTANCHE, LECTEUR MP3 ET HAUT-PARLEUR, Guide de démarrage rapide et manuel d'utilisation, Version: 3.0
ITALIANO IMPERMEABILE LETTORE MP3 E VIVAVOCE, Guida Rapida & Manuale d'Uso, Versione: 3.0
DEUTSCH WASSERFESTER BLUETOOTH-LAUTSPRECHER, MP3-WIEDERGABEGERÄT & FREISPRECHTELEFON, Schnellstart- & Bedienungsanleitung, Version: 3.0
ESPAÑOL A PRUEBA DE AGUA, ALTAVOZ BLUETOOTH, ALTAVOZ REPRODUCTOR DE MP3, Guía de inicio rápido y manual de usuario, Version: 3.0

ENGLISH

KEY FUNCTION

- Hold the power button for 3 seconds to switch the speaker on and off.
- Short press to play or pause the music. Long press to connect or cut off the TWS connections of two speakers.
- Long press to play the previous song. Short press to turn down the volume.
- Long press to play the next song. Short press to turn up the volume.
- Short press to answer or end phone call. Long press to reject an incoming call. Double click to redial the last phone number. Long press to cut off or reconnect the wireless connection with the device.

MAIN FEATURE

- Bluetooth 5.0
- Waterproof IP grade: IP67
- Floats in the water
- Hands-free speakerphone
- Strong suction cup
- Portable with a hook for a carabiner clip
- Charging by USB cable
- True wireless stereo (TWS)

SPECIFICATIONS

- Frequency Range: 100Hz-20KHz
- Operating Distance: 10 meter
- Microphone: Built in
- Power Rating: 5W
- SNR: ≥85+2 dB
- Charging Voltage: DC 5V
- Battery Capacity:1000mAh
- Charge Time: Approx.3.5hours
- Playback Time: Approx. 8 hours
- Housing Material: ABS & Silicone

BLUETOOTH PAIRING

Please charge the speaker for 3 hours prior to the initial use.

- Place your phone or media playing device next to the speaker. Press & hold the power button for 3 seconds to power it on and it is now ready to pair. It will automatically turn off again after 10 minutes without a Bluetooth Connection.
- Activate the Bluetooth feature on your media playing device and search for "My Speaker F012" from the list.

Tap on this to pair with the speaker. Enter "0000" if the media device prompts for a password.
- If pairing fails, please refer to the user manual of your media playing device for Bluetooth setup. Remove all the excess unused models from the list of paired devices and start over from step 1 again.

TWS CONNECTION

True Wireless Stereo (TWS) supports two speakers synchronously through a Bluetooth connection, forming a left and right channel stereo effect. Follow these instructions when first using the TWS function:

- Turn on one of the speakers and pair your device to this 'host speaker' with a fixed blue light.
- Turn on the second speaker in Bluetooth mode with blinking blue light.
- Long press (🔊) on the host speaker. Stop pressing after you hear the connection sound. The two speakers will automatically connect after a few seconds.

IN TWS MODE

You can control the volume, change previous song/next song, play/pause, power off, etc. from either of the two speakers. Press and hold (🔊) to cut off the TWS connection from either of the two speakers. To reconnect TWS, long press (🔊) on the host speaker.

NOTE:
TWS only works with Bluetooth. When answering an incoming call, the caller's voice can only be heard through the host speaker.

When using True Wireless Stereo (TWS) function for the first time, both speakers will take more time for searching and pairing with each other before connecting successfully.

PACKAGE CONTENTS

- iF012 Waterproof Bluetooth Speaker
- USB Charging Cable
- Portable Carabiner Clip
- Dedicated Suction Cup
- User Manual

RECHARGING THE DEVICE

The Bluetooth Speaker is powered by a built-in rechargeable lithium battery and can be charged as follows:

- Release the DC 5V charging port cover.
- Connect the USB charging cable to a standard USB charging port such as computer or a USB wall charger to the DC 5V charging port on the speaker.
- The red LED light is on while charging and off when fully charged.

TROUBLE SHOOTING

Symptoms	Causes	Solutions
iF012 can't be powered on	Low battery level.	Recharge the battery.🔋🔌
Not able to pair with the speaker	iF012 is already on or not in pairing mode.	Refer to "Bluetooth pairing section".
Volume too low	Battery is not charged up or volume is not set to the maximum on both iF012 & media player.	1. Please continue to click (short press) on the volume up button. 2. Increase the volume on the media players.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Please make sure the plug cover on the charging port is tight before use.
- Keep the product away from extreme weather to protect the unit against electric shock, explosion or bodily injury.
- Do not use the product in excessive heat, such as direct sunlight, stoves or open flame.
- Keep the speaker out of reach of children. Do not use the speaker at excessive volume levels as it may damage hearing.
- Clean the product with a soft cloth without using harsh corrosive chemicals. Always unplug from the power source before cleaning.
- Do not puncture or disassemble the exterior surface of the speaker in any way.
- Do not insert any metal object into the device to protect the unit against electric shock.

FRANÇAIS

FONCTION DES TOUCHES

- Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour allumer et éteindre l'enceinte. Appuyez brièvement pour lire ou mettre en pause la musique.
- Appuyez longtemps pour connecter ou déconnecter les connexions TWS de deux enceintes. Appuyez longtemps pour lire la piste précédente.
- Appuyez brièvement pour baisser le volume. Appuyez longtemps pour lire la piste suivante.
- Appuyez brièvement pour augmenter le volume. Appuyez brièvement pour répondre ou mettre fin à un appel téléphonique.
- Appuyez longtemps pour rejeter un appel entrant. Double-cliquez pour recomposer le dernier numéro de téléphone. Appuyez longtemps pour couper ou rétablir la connexion sans fil avec l'appareil.

CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

- Bluetooth 5.0
- Étanche Classe IP: IP67
- Flotte dans l'eau
- Haut-parleur mains libres
- Ventouse solide
- Portable avec un crochet pour mousqueton
- Chargement par câble USB
- Véritable stéréo sans fil (TWS)

SPÉCIFICATIONS

- Gamme de fréquences : 100Hz-20KHz
- Distance de fonctionnement : 10 mètres
- Microphone : Intégré
- Puissance nominale : 5W
- SNR : >85+2 dB
- Tension de charge : CC 5V
- Capacité de la batterie : 1000mAh
- Temps de charge : Environ 3,5 heures
- Temps de lecture : Environ 8 heures
- Matériau du boîtier : ABS & Silicone

APPARIAGE BLUETOOTH

Veillez charger le haut-parleur pendant 3 heures avant de l'utiliser pour la première fois.

- Placez votre téléphone ou votre appareil de lecture multimédia à proximité de l'enceinte. Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour l'allumer et il est prêt à être appairé. Votre enceinte s'active automatiquement après 10 minutes si aucune connexion Bluetooth n'est établie.
- Activez la fonction Bluetooth sur votre appareil de lecture multimédia et recherchez « My Speaker iF012 » dans la liste. Appuyez dessus pour l'appairer avec le haut-parleur. Entrez le code "0000" si l'appareil multimédia vous demande un mot de passe.
- Au cas où l'appairage échoue, veuillez-vous référer au manuel d'utilisation de votre lecteur multimédia pour la configuration Bluetooth. Supprimez tous les autres appareils non utilisés de la liste des appareils appariés et reprenez à partir de l'étape 1.

CONNEXION TWS

La fonction True Wireless Stereo (TWS) prend en charge deux haut-parleurs en synchronisation via une connexion Bluetooth, formant ainsi un effet stéréo sur les canaux gauche et droit. Suivez les instructions ci-dessous lors de la première utilisation de la fonction TWS :

- Allumez l'une des enceintes et associez votre appareil à cette "enceinte hôte" avec une lumière bleue fixe.
- Allumez la deuxième enceinte en mode Bluetooth avec une lumière bleue clignotante.
- Appuyez longtemps sur le bouton (🔊) de l'enceinte hôte. Arrêtez d'appuyer après avoir entendu le son de connexion. Les deux enceintes se connectent automatiquement après quelques secondes.

EN MODE TWS

Vous pouvez contrôler le volume, passer au titre précédent/suivant, lire/pause, éteindre, etc. à partir de l'une ou l'autre des deux enceintes. Maintenez le bouton (🔊) enfoncée pour couper la connexion TWS de l'une ou l'autre des deux enceintes. Pour rétablir la connexion TWS, appuyez longtemps sur le bouton (🔊) de l'enceinte hôte.

REMARQUE :
Le système TWS fonctionne uniquement avec la fonction Bluetooth. Lorsque vous répondez à un appel entrant, la voix de l'appelant ne peut être entendue que par l'enceinte hôte.

Lorsque vous utilisez la fonction True Wireless Stereo (TWS) pour la première fois, les deux enceintes mettent plus de temps à se chercher et à s'appairer avant de se connecter avec succès.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- iF012 Enceinte Bluetooth étanche
- Câble de charge USB
- Mousqueton portable
- Ventouse spécial
- Manuel d'utilisation

RECHARGEMENT DE L'APPAREIL

L'enceinte Bluetooth est alimentée par une batterie au lithium rechargeable intégrée et se recharge de la manière suivante :

- Ouvrez le couvercle du port de charge CC 5V.
- Connectez le câble de charge USB à un port de charge USB standard tel qu'un ordinateur ou un chargeur mural USB et au port de charge CC 5V de l'enceinte.
- Le voyant rouge s'allume pendant la charge et s'éteint lorsque la charge est complète.

DÉPANNAGE

Problèmes	Causes	Solutions
L'iF012 ne s'allume pas	Niveau de batterie faible.	Rechargez la batterie.🔋🔌
Impossible d'établir une connexion avec l'enceinte	L'iF012 est déjà allumé ou n'est pas en mode d'appairage.	Reportez-vous à la section « Appairage Bluetooth ».
Volume trop faible	La batterie n'est pas chargée ou le volume n'est pas réglé au maximum ni sur l'iF012 ni sur le lecteur multimédia.	1. Continuez à cliquer (en appuyant brièvement) sur le bouton d'augmentation du volume. 2. Augmentez également le volume du lecteur multimédia.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Veillez-vous assurer que le couvercle de la prise du port de charge est bien fixé avant l'utilisation.
- Gardez cet appareil à l'abri des conditions météorologiques extrêmes pour le protéger contre des chocs électriques, une explosion ou de blessures corporelles.
- N'utilisez jamais cet appareil à proximité d'une source de chaleur excessive telle que les rayons directs du soleil, les poêles ou les flammes nues.
- Gardez l'enceinte hors de la portée des enfants. N'utilisez pas l'enceinte à des niveaux de volume excessifs, car cela pourrait endommager les capacités auditives.
- Nettoyez le produit avec un chiffon doux, sans utiliser de produits chimiques corrosifs, et veillez à toujours le débrancher de la source d'alimentation avant de le nettoyer.
- Ne percez pas et ne démontez pas la surface extérieure de l'enceinte de quelque manière que ce soit.
- N'insérez pas d'objet métallique dans l'appareil afin de le protéger contre les chocs électriques.

ITALIANO

FUNZIONI DEI TASTI

- Tieni premuto il tasto di accensione per 3 secondi per accendere e spegnere la cassa.
- Pressione breve per riprodurre o mettere in pausa la musica. Pressione lunga per connettere o disconnettere le connessioni TWS delle due casse.
- Pressione lunga per riprodurre il brano precedente. Pressione breve per abbassare il volume.
- Pressione lunga per riprodurre il brano successivo. Pressione breve per alzare il volume.
- Pressione breve per rispondere o terminare una chiamata. Pressione lunga per rifiutare una chiamata in arrivo. Doppio clic per ricomporre l'ultimo numero di telefono. Pressione lunga per disconnettere o riconnettere la connessione wireless con il dispositivo.

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- Bluetooth 5.0
- Grado IP di impermeabilità : IP67
- Galleggia nell'acqua
- Viva voce utilizzabile senza mani
- Potente ventosa
- Portatile grazie a un gancio per moschettone
- Caricamento con cavo USB
- True Wireless Stereo (TWS)

SPECIFICHE TECNICHE

- Intervallo di Frequenza: 100 Hz-20 KHz
- Distanza di Funzionamento: 10 metri
- Microfono: integrato
- Potenza: 5 W
- SNR: ≥ 85+2 dB
- Tensione di Carica: CC 5V
- Capacità della Batteria:1000mAh
- Tempo di Carica: circa 3,5 ore
- Tempo di Riproduzione: circa 8 ore
- Materiale Alloggiamento: ABS & Silicone

ACCOPIAMENTO BLUETOOTH

Carica la cassa per 3 ore prima di utilizzarla per la prima volta.

- Posiziona il tuo telefono o il dispositivo di riproduzione multimediale vicino alla cassa. Tieni premuto il tasto di accensione per 3 secondi per accenderla, quindi ora è pronta per essere accoppiata. Si spegnerà automaticamente di nuovo

dopo 10 minuti se non vi è nessuna Connessione Bluetooth.

- Attiva la configurazione Bluetooth sul tuo dispositivo di riproduzione multimediale e cerca "My Speaker F012" nella lista, quindi premi su questo nome per accoppiare alla cassa ed inserisci "0000" se il dispositivo richiede una password.
- Se l'accoppiamento non è riuscito, fai riferimento la manuale d'uso del tuo dispositivo di riproduzione multimediale sulla parte delle impostazioni Bluetooth. Rimuovi tutti i modelli non utilizzati dalla lista dei dispositivi accoppiati e riparti di nuovo dal passaggio 1.

CONNESSIONE TWS

True Wireless Stereo (TWS) supporta due casse in modo sincrono attraverso la connessione Bluetooth, creando un effetto stereo del canale sinistro e destro. Segui queste istruzioni quando utilizzi per la prima volta la funzione TWS:

- Accendi una delle due casse e accoppia il tuo dispositivo allo "host speaker" il quale ha una luce blu costante.
- Accendi la seconda cassa in modalità Bluetooth la quale ha una luce blu lampeggiante.
- Pressione lunga su (🔊), sullo host speaker. Smetti di premere dopo aver sentito il suono di connessione. Le due casse si connetteranno automaticamente dopo alcuni secondi.

NELLA MODALITÀ TWS

Puoi controllare il volume, passare al brano precedente/successivo, riprodurre/in pausa, spegnere, ecc. da una delle due casse.

Tieni premuto su (🔊) per disconnettere la connessione TWS da una delle due casse. Per riconnettere il TWS, premi a lungo su (🔊), sullo host speaker.

NOTA:
Il TWS funziona solo con il Bluetooth. Quando rispondi ad una chiamata in arrivo, la voce del chiamante può essere udita solo attraverso lo host speaker.

Quando si utilizza la funzione True Wireless Stereo (TWS) per la prima volta, entrambe le casse impiegheranno più tempo per la ricerca e l'accoppiamento prima di avere una connessione riuscita con successo.

CONTENUTI DELLA CONFEZIONE

- Cassa Bluetooth Impermeabile iF012
- Cavo di Carica USB
- Gancio per Moschettone Portatile
- Apposita Ventosa
- Manuale d'Uso

RICARICARE IL DISPOSITIVO

La Cassa Bluetooth è alimentata da una batteria al litio ricaricabile integrata e può essere caricata come di seguito:

- Aprire il coperchio della porta di carica CC 5V.
- Connettere il cavo di carica USB alla porta di carica standard USB, come quella di un computer o di un caricatore a parete USB, alla porta di carica CC 5V sulla cassa.
- La luce a LED rossa è attiva durante la carica e si spegnerà a carica completata.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problemi	Cause	Soluzioni
iF012 non si accende	Livello della batteria scarso.	Ricaricare la batteria. 🔋🔌
Non è in grado di accoppiarsi alla cassa	iF012 è già attivo o non è in modalità di accoppiamento.	Fai riferimento alla "Sezione di accoppiamento Bluetooth".
Volume troppo basso	La batteria non è carica o il volume non è impostato al massimo su entrambi iF012 & lettore multimediale.	1. Continua a cliccare (pressione breve) sul tasto per alzare il volume. 2. Alza il volume sui lettori multimediali.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Assicurati che il coperchio della spina sulla porta di carica sia ben stretto prima dell'utilizzo.
- Non esporre il prodotto a condizioni meteorologiche estreme in modo da proteggere l'unità contro gli shock elettrici, esplosioni o lesioni personali.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni con temperature estremamente elevate, come l'esposizione alla luce solare diretta, stufe e fiamme libere.
- Tenere la cassa distante dalla portata dei bambini. Non usare la cassa con livelli del volume eccessivamente alti, in quanto possono danneggiare l'udito.
- Pulire il prodotto con un panno soffice senza usare prodotti chimici aggressivi e corrosivi. Disconnettere sempre dalla fonte di alimentazione prima della pulizia.
- Non forare o smontare la superficie esterna della cassa in alcun modo.
- Non inserire un qualsiasi oggetto metallico nel dispositivo, in modo da garantire la protezione dell'unità contro gli shock elettrici.

DEUTSCH

SCHLÜSSELFUNKTIONEN

- Halten Sie den Hauptschalter für 3 Sekunden gedrückt, um die Lautsprecher ein- und auszuschalten. Für Wiedergabe oder pausieren der Musik kurzzeitig Drücken.
- Zum Verbinden oder abtrennen der TWS-Verbindungen der beiden Lautsprecher langfristig Drücken.
- Zum Abspielen des vorherigen Musikstücks langfristig Drücken. Zum Reduzieren der Lautstärke kurzzeitig Drücken.
- Zum Abspielen des nächsten Musikstücks langfristig Drücken. Zum Erhöhen der Lautstärke kurzzeitig Drücken.
- Zum Beantworten oder Beenden eines Anrufs kurzzeitig Drücken. Zum Ablehnen eines ankommenden Anrufs langfristig Drücken. Zur Wiederwahl der letzten Telefonnummer zweimal Drücken. Zum Abtrennen oder erneuten Verbindungsaufbau der Drahtlosverbindung zum Gerät langfristig Drücken.

HAUPTEIGENSCHAFT

- Bluetooth 5.0
- Wasserfeste IP-Stufe: IP67
- Treibt im Wasser
- Freisprechtelefon
- Starker Saugnapf
- Mit einer Öse an einem Karabinerhaken tragbar
- Aufladung per USB-Kabel
- True Wireless Stereo (TWS)

SPEZIFIKATIONEN

- Frequenzbereich: 100 Hz-20 KHz
- Betriebsreichweite: 10 Meter
- Mikrophon: eingebaut
- Nennleistung: 5 W
- SNR: ≥85+2 dB
- Ladepannung: 5 VDC
- Batteriekapazität:1000mAh
- Ladedauer: ca. 3,5 Stunden
- Wiedergabezeit: ca. 8 Stunden
- Gehäusematerial: ABS und Silikon

BLUETOOTH-PAARUNG

Bitte laden Sie den Lautsprecher vor der ersten Verwendung 3 Stunden lang auf.

- 1
- Legen Sie Ihr Telefon oder Medienwiedergabegerät neben den Lautsprecher. Halten Sie zum Vorbereiten der Paarung und zum Einschalten des Geräts den Hauptschalter 3 Sekunden lang gedrückt. Es schaltet sich ohne Bluetooth-Verbindung nach 10 Minuten automatisch wieder aus.
- 2
- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion Ihres Medienwiedergabegeräts und suchen Sie in der Liste nach "Mein Lautsprecher F012". Darauf Tippen, um mit dem Lautsprecher paaren. Geben Sie "0000" ein, wenn das Mediengerät zur Eingabe eines Passworts auffordert.
- 3
- Wenn die Paarung fehlschlägt, lesen Sie bitte in der Bedienungsanleitung Ihres Medienwiedergabegeräts nach, wie Sie Bluetooth einrichten. Entfernen Sie alle überzähligen, nicht verwendeten Modelle aus der Liste der gepaarten Geräte und beginnen Sie erneut mit dem 1. Schritt.

TWS-VERBINDUNG

True Wireless Stereo (TWS) unterstützt zwei Lautsprecher über eine Bluetooth-Verbindung synchron und bildet einen Stereoeffekt für den linken und rechten Kanal. Befolgen Sie diese Anweisungen bei der ersten Verwendung der TWS-Funktion:

- 1
- Schalten Sie einen der Lautsprecher ein und paaren Sie durchgehend leuchtender blauen Leuchte Ihr Gerät mit diesem 'Gastgeber-Lautsprecher'.
- 2
- Schalten Sie bei blinkender blauer Leuchte den zweiten Lautsprecher im Bluetooth-Modus ein.
- 3
- Langzeitig auf am Gastgeber-Lautsprecher drücken. Hören Sie auf zu drücken, wenn Sie den Verbindungston hören. Die beiden Lautsprecher verbinden sich nach ein paar Sekunden automatisch.

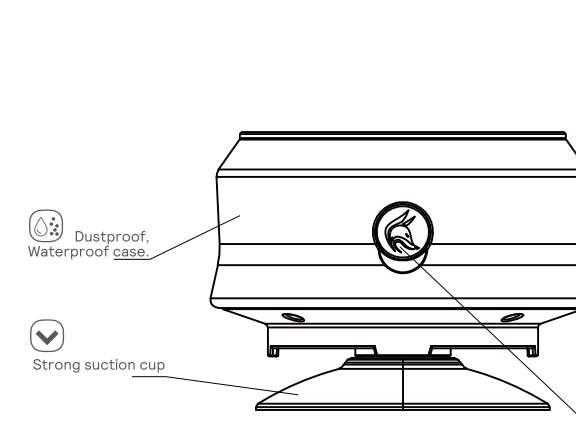
IM TWS-MODUS

Sie können über einen der beiden Lautsprecher die Lautstärke regeln, zum vorherigen/ nächsten Titel wechseln, abspielen/pausieren, ausschalten usw. Drücken Sie , um die TWS-Verbindung eines der beiden Lautsprecher zu unterbrechen. Um die TWS erneut zu verbinden, drücken Sie langfristig auf  des Gastgeber-Lautsprechers.

BITTE BEACHTEN:
TWS funktioniert nur mit Bluetooth. Wenn Sie einen eingehenden Anruf entgegennehmen, ist die Stimme des Anrufers nur über den Gastgeber-Lautsprecher zu hören.

Wenn Sie die Funktion True Wireless Stereo (TWS) zum ersten

PRODUCT FEATURES



FRANÇAIS

-  Boîtier étanche à l'eau et la poussière
-  Ventouse solide
-  Port de charge type-c USB de 5V CC
-  Crochet pour mousqueton
-  Appuyez longtemps pour lire la piste précédente. Appuyez brièvement pour baisser le volume.
-  Indicateur DEL
-  Appuyez brièvement pour répondre ou mettre fin à un appel téléphonique./ Appuyez longtemps pour rejeter un appel entrant./ Double-cliquez pour recomposer le dernier numéro de téléphone. / Appuyez longtemps pour couper ou rétablir la connexion sans fil avec l'appareil.
-  Microphone intégré pour les appels téléphoniques.
-  Appuyez longtemps pour lire la piste suivante. / Appuyez brièvement pour augmenter le volume.
-  Appuyez brièvement pour lire ou mettre sur pause la musique.

Mal verwenden, benötigen beide Lautsprecher mehr Zeit für die Suche und dem Paaren miteinander, bevor die Verbindung erfolgreich hergestellt ist.

VERPACKUNGSMATERIAL

- iF012 Wasserdichter Bluetooth-Lautsprecher
- USB-Ladekabel
- Tragbarer Karabinerhaken
- Zugewiesener Saugnapf
- Bedienungsanleitung

AUFLADEN DES GERÄTS

Der Bluetooth-Lautsprecher wird durch eine eingebaute Lithium-Batterie betrieben und kann wie folgt aufgeladen werden:

- 1
- Lösen Sie die Abdeckung des 5 VDC-Ladeanschlusses.
- 2
- Verbinden Sie das USB-Ladekabel mit einem Standard-USB-Ladeanschluss, z. B. am Computer oder mittels eines USB-Wandladegeräts mit dem 5VDC-Ladeanschluss am Lautsprecher.
- 3
- Die rote LED-Leuchte leuchtet während des Ladevorgangs und erlischt bei beendetem Ladevorgang.

FEHLERSUCHE

Symptome	Ursachen	Lösungen
iF012 kann nicht eingeschaltet werden	Niedriger Batteriestand.	Batterie aufladen. 
Kann nicht mit dem Lautsprecher Paaren	iF012 ist bereits eingeschaltet oder nicht im Paarungsmodus.	Beziehen Sie sich auf den Abschnitt "Bluetooth-Paarung" der vorherigen Seite.
Volume trop faible	Die Batterie ist nicht aufgeladen oder die Lautstärke ist beim iF012 und dem Medienwiedergabegerät nicht auf Maximum eingestellt.	1. Bitte klicken Sie (kurzes Drücken)weiterhin auf die zunehmende Lautstärketaste. 2. Erhöhen Sie die Lautstärke des Medienwiedergabegeräts.

SICHERHEITSANWEISUNGEN

- 1
- Bitte stellen Sie sicher, dass die Steckerabdeckung am Ladeanschluss vor der Verwendung fest verschlossen ist.
- 2
- Halten Sie das Gerät von extremen Wetterbedingungen fern, um vor Stromschlag, Explosion sowie Körperverletzung zu schützen.
- 3
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei übermäßiger Hitze, z. B. bei direkter Sonneneinstrahlung oder in der Nähe von Öfen oder offenen Flammen.
- 4
- Bitte den Lautsprecher außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- 5
- Verwenden Sie den Lautsprecher nicht mit zu hoch eingestellter Lautstärke, da dies zu Gehörschäden führen kann.
- 6
- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen Lappen und verwenden Sie keine scharfen, ätzenden Chemikalien. Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung stets von der Stromquelle.
- 7
- Das Gehäuse des Lautsprechers darf nicht durchstochen oder in irgendeiner Weise zerlegt werden.
- 8
- Stecken Sie keine Metallgegenstände in das Gerät, um es vor einem Stromschlag zu schützen.

ESPAÑOL

FUNCIÓN DE LAS TECLAS

-  Pulse el botón de encendido durante 3 segundos para encender y apagar el altavoz.

-  Pulse brevemente este botón para reproducir o pausar la música. Pulse prolongadamente para conectar o desconectar la función TWS de dos altavoces.
-  Pulse prolongadamente para reproducir la canción anterior. Pulse brevemente para bajar el volumen.
-  Pulse prolongadamente para reproducir la siguiente canción. Pulse brevemente para subir el volumen.
-  Pulse brevemente para responder o finalizar una llamada telefónica. Pulse prolongadamente para rechazar una llamada entrante. Pulse dos veces para volver a marcar el último número de teléfono. Pulse prolongadamente para desconectar o reconectar la conexión inalámbrica con el dispositivo.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- Bluetooth 5.0
- Grado de resistencia al agua: IP67
- Flota en el agua
- Altavoz de manos libres
- Ventosa fuerte
- Portable con un gancho para un clip de mosquetón
- Carga por cable USB
- Estéreo inalámbrico verdadero (TWS)

ESPECIFICACIONES

- Gama de frecuencias: 100 Hz a 20 kHz
- Distancia de funcionamiento: 10 metros
- Micrófono: Incorporado
- Potencia: 5W
- SNR: ≥85 + 2 dB
- Voltaje de carga: DC 5V
- Capacidad de la batería: 1000mAh
- Tiempo de recarga: Aproximadamente 3,5 horas
- Tiempo de reproducción: Aproximadamente 8 horas
- Material de la carcasa: ABS y silicona

EMPAREJAMIENTO POR BLUETOOTH

Recargue el altavoz durante 3 horas antes del primer uso.

- 1
- Coloque su teléfono o dispositivo reproductor de medios junto al altavoz. Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos para encenderlo y estará listo para emparejarse. Se apagará automáticamente después de 10 minutos sin no hay conexión Bluetooth.
- 2
- Active la función Bluetooth en su reproductor multimedia y busque "My Speaker F012" en la lista, luego haz clic en él para emparejarlo con el altavoz. Introduzca "0000" si el dispositivo multimedia le pide una contraseña.
- 3
- Si el emparejamiento falla, consulte el manual de usuario de su reproductor multimedia para la configuración de Bluetooth. Elimine todos los dispositivos adicionales sin utilizar de la lista de dispositivos emparejados y comience de nuevo desde el paso 1.

CONEXIÓN TWS

True Wireless Stereo (TWS) admite dos altavoces de forma sincronizada a través de una conexión Bluetooth, formando un efecto estéreo de canal izquierdo y derecho.

Siga estas instrucciones cuando utilice por primera vez la función TWS:

- 1
- Encienda uno de los altavoces y empareje su dispositivo con el "altavoz maestro" con una luz azul fija.
- 2
- Encienda el segundo altavoz en modo Bluetooth con una luz azul parpadeante.
- 3
- Pulse prolongadamente el altavoz maestro. Deje de pulsar tras oír el sonido de conexión. Los dos altavoces se conectarán automáticamente después de unos segundos.

EN MODO TWS

Puede controlar el volumen, reproducir la canción

anterior/siguiente, reproducir/pausar, apagar, etc. desde cualquiera de los dos altavoces. Mantenga pulsado para desconectar el TWS desde cualquiera de los dos altavoces.

Para volver a conectar el TWS, realice una pulsación larga en el altavoz maestro.

NOTA:
TWS sólo funciona con Bluetooth. Cuando se responde a una llamada entrante, la voz de la persona que llama sólo puede oírse a través del altavoz maestro.

Cuando se utiliza la función True Wireless Stereo (TWS) por primera vez, ambos altavoces tardarán un poco más en buscarse y emparejarse entre sí antes de conectarse con éxito.

CONTENIDO DEL EMBALAJE

- Altavoz Bluetooth resistente al agua iF012
- Cable de recarga USB
- Clip de mosquetón para portabilidad
- Ventosa especial
- Manual del usuario

RECARGA DEL DISPOSITIVO

El altavoz Bluetooth funciona con una batería de litio recargable incorporada y puede recargarse de la siguiente manera:

- 1
- Quite la tapa del puerto de recarga de DC 5V.
- 2
- Conecte el cable de recarga USB a un puerto de recarga USB estándar, como el de un ordenador, o un cargador de pared USB al puerto de recarga DC 5V del altavoz.
- 3
- La luz LED roja se encenderá durante la recarga y se apagará cuando esté completamente recargada.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Síntomas	Causas	Soluciones
El iF012 no se enciende	La batería está baja.	Recargue la batería. 
No se puede emparejar con el altavoz	El iF012 ya está encendido o no está en modo de emparejamiento.	Consulte la "sección de emparejamiento Bluetooth" en la página anterior.
El volumen es demasiado bajo	La batería no está recargada o el volumen no está ajustado al máximo en el iF012 y/o en el reproductor multimedia.	1. Pulse brevemente el botón de subir volumen. 2. Aumente el volumen en el reproductor multimedia.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- 1
- Asegúrese de que la tapa del enchufe del puerto de recarga esté bien puesta antes de utilizarlo.
- 2
- Mantenga el producto alejado de condiciones climáticas extremas para protegerlo contra descargas eléctricas, explosiones o lesiones corporales.
- 3
- No utilice el producto en condiciones de calor excesivo, como luz solar directa, estufas o llamas abiertas.
- 4
- Mantenga el altavoz fuera del alcance de los niños. No utilice el altavoz a niveles de volumen excesivos ya que podría causarle daños de audición.
- 5
- Limpie el producto con un paño suave sin utilizar productos químicos corrosivos. Desconecte siempre el altavoz de la fuente de alimentación antes de limpiarlo.
- 6
- No perforo ni desmonte la superficie exterior del altavoz de ninguna manera.
- 7
- No introduzca ningún objeto metálico en el aparato para evitar las descargas eléctricas.

DEUTSCH

-  Staub- und wasserfestes Gehäuse.
-  Starke Saugwirkung.
-  type-c USB / 5 VDC-Ladeanschluss.
-  Öse für Karabinerhaken.
-  Zum Abspielen des vorherigen Musikstücks langfristig Drücken./ Zum Reduzieren der Lautstärke kurzzeitig Drücken.
-  Rote Anzeigeleuchte.
-  Zum Beantworten oder Beenden eines Anrufs kurzzeitig Drücken./ Zum Ablehnen eines ankommenden Anrufs langfristig Drücken./ Zur Wiederwahl der letzten Telefonnummer zweimal Drücken./ Zum Abtrennen oder erneuten Verbindungsaufbau der Drahtlosverbindung zum Gerät langfristig Drücken.
-  Eingebautes Mikrofon für Telefonanrufe.
-  Zum Abspielen des nächsten Musikstücks langfristig Drücken./ Zum Erhöhen der Lautstärke kurzzeitig Drücken.
-  Für Wiedergabe oder pausieren der Musik kurzzeitig Drücken./ Zum Verbinden oder Abtrennen der TWS-Verbindung der beiden Lautsprecher langfristig Drücken.
-  Hauptschalter für 3 Sekunden gedrückt halten, um den Lautsprecher ein- und auszuschalten.

ESPAÑOL

-  Carcasa resistente al polvo y al agua.
-  Ventosa de succión fuerte.
-  type-c USB / Puerto de recarga DC 5V.
-  Gancho para el clip de mosquetón.
-  Pulse prolongadamente para reproducir la canción anterior./ Pulse brevemente para bajar el volumen.
-  Indicador luminoso
-  Pulse brevemente para descolgar o finalizar una llamada telefónica./ Pulse prolongadamente para rechazar una llamada

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ EN CHINE
PRODOTTO IN CINA
FABRICADO EN CHINA

FCC Warning Statement

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate the equipment. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- - Reorient or relocate the receiving antenna.
- - Increase the separation between the equipment and receiver.
- - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.